

NOKIA

Nokia 9 PureView

Manuale d'uso

1 Informazioni sul Manuale d'uso



Importante: per informazioni importanti sull'utilizzo sicuro del dispositivo e della batteria, leggere le indicazioni sulle informazioni sulla sicurezza e la sicurezza del prodotto nel Manuale d'uso stampato o all'indirizzo www.nokia.com/support prima di procedere con l'uso. Per informazioni su come iniziare a utilizzare il nuovo dispositivo, leggere il Manuale d'uso stampato.

Sommario

1	Informazioni sul Manuale d'uso	2
2	Sommario	3
3	Introduzione	6
	Tenere il telefono aggiornato	6
	Tasti e componenti	6
	Inserire o rimuovere la scheda SIM	8
	Caricare il telefono	9
	Accendere e configurare il telefono	9
	Dual SIM settings	9
	Impostazione ID impronta digitale	10
	Bloccare o sbloccare il telefono	11
	Utilizzare il touchscreen	11
4	Funzioni di base	15
	Personalizzare il telefono	15
	Aprire e chiudere un'app	15
	Notifiche	16
	Controllare il volume	17
	Screenshot	17
	Durata della batteria	18
	Risparmiare sui costi della connessione dati in roaming	18
	Scrivere testo	19
	Data e ora	21
	Orologio e sveglia	22
	Calcolatrice	23
	Accessibilità	23
	Note	23

5 Mettersi in contatto con amici e familiari	24
Chiamate	24
Contatti	24
Inviare e ricevere messaggi	25
Diventare social	26
6 Fotocamera	27
Informazioni di base sulla fotocamera	27
Registrare un video	28
Utilizzare la fotocamera come un esperto	30
Foto e video	32
7 Internet e connessioni	33
Attivare il Wi-Fi	33
Utilizzare una rete dati	33
Navigare sul Web	34
Chiudere una connessione	36
Bluetooth®	36
NFC	38
VPN	40
8 App e servizi	41
App Market and preloaded apps	41
9 Aggiornamenti software e backup	42
Aggiornare il software del telefono	42
Ripristinare le impostazioni originali e rimuovere il contenuto privato dal telefono	42
Archiviazione	42
10 Proteggere il telefono	44
Proteggere il telefono con l'impronta digitale	44
Cambiare il codice PIN della SIM	44
Codici di accesso	45

11 Informazioni sul prodotto e la sicurezza	46
Informazioni sulla sicurezza	46
Servizi di rete e costi	49
Chiamate di emergenza	49
Precauzioni e manutenzione del proprio dispositivo	50
Riciclo	51
Contenitore mobile barrato	51
Informazioni sulla batteria e il caricabatterie	52
Bambini piccoli	53
Apparecchiature mediche	53
Apparecchiature mediche impiantate	53
Apparecchi acustici	54
Proteggere il dispositivo da contenuti pericolosi	54
Veicoli	54
Aree a rischio di esplosione	54
Condizioni di umidità o polvere	55
Informazioni su Digital Rights Management	55
Copyright e comunicazioni	55

3 Introduzione

TENERE IL TELEFONO AGGIORNATO

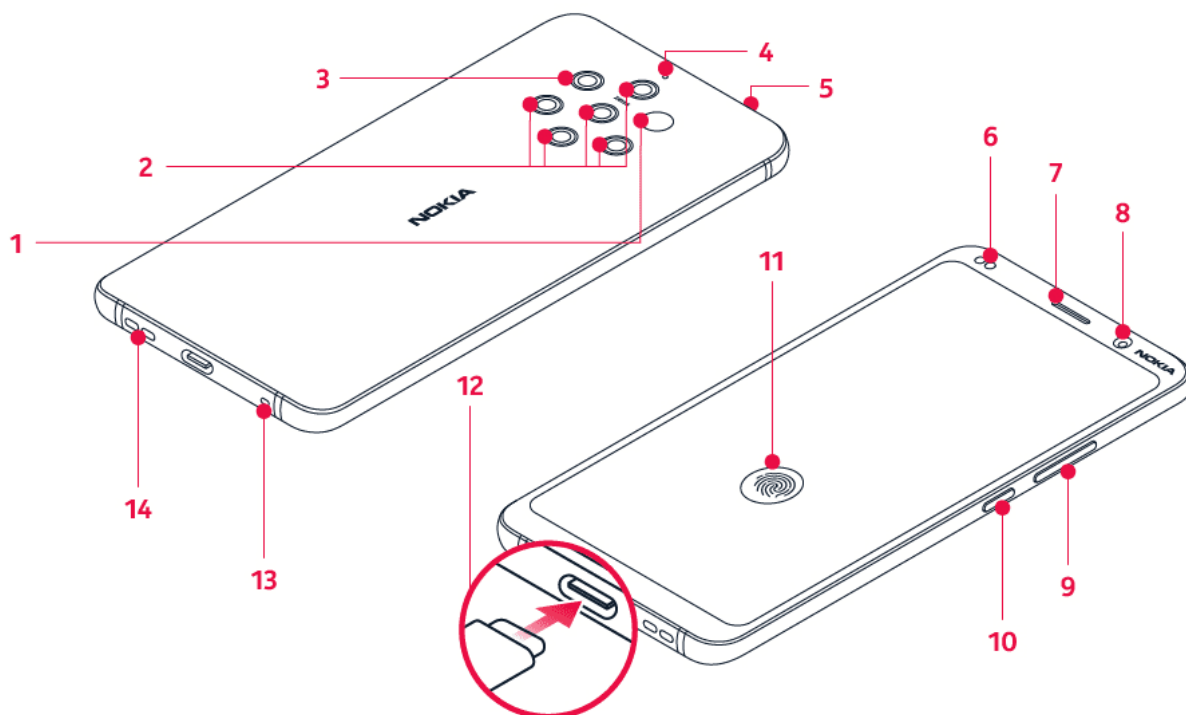
Il software del telefono

Tenere il telefono aggiornato e accettare gli aggiornamenti software disponibili per ottenere funzionalità sempre più nuove e avanzate. Aggiornare il software consente anche di migliorare le prestazioni del telefono.

TASTI E COMPONENTI

Una panoramica dei tasti e dei componenti del nuovo telefono.

Il telefono



Questo manuale d'uso si applica al seguente modello: TA-1005.

- | | |
|------------------------------|-------------------------|
| 1. Sensore impronta digitale | 5. Microfono |
| 2. Microfono | 6. Ricevitore |
| 3. Fotocamere principali | 7. Fotocamera anteriore |
| 4. Flash | 8. Tasti del volume |

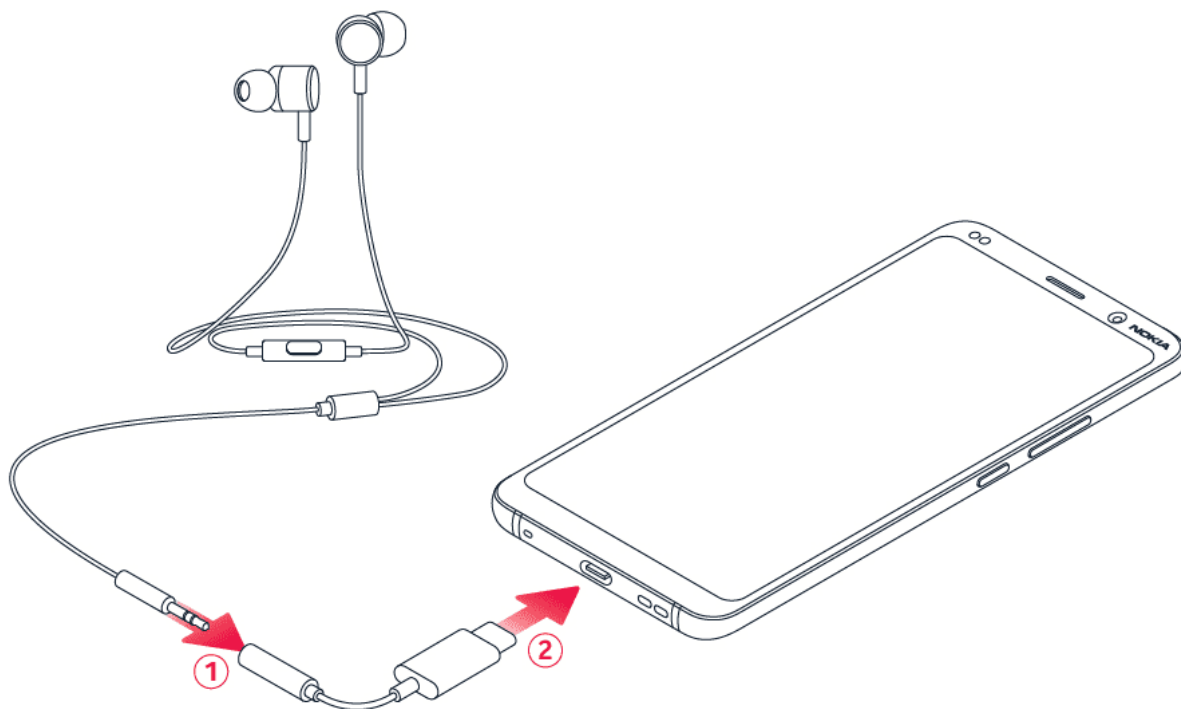
- | | |
|--|------------------------------------|
| 9. Tasto di accensione e spegnimento/tasto di blocco | 11. Alloggiamento della scheda SIM |
| 10. Caricabatterie e connettori dell'auricolare (uscita audio USB Type-C) ¹ | 12. Microfono |
| | 13. Altoparlante |

Alcuni degli accessori menzionati in questo manuale d'uso, come caricabatterie, auricolare o cavo dati, potrebbero essere venduti separatamente.



Importante: lo schermo del dispositivo e la cover posteriore sono realizzati in vetro. Questo vetro può rompersi in caso di caduta del dispositivo su una superficie dura o in caso di forte urto. Se il vetro si rompe, non toccare le schegge né tentare di rimuovere il vetro rotto dal dispositivo. Non utilizzare più il dispositivo fino a quando il vetro non sarà stato sostituito da personale autorizzato.

Utilizzare l'adattatore dell'auricolare



Il telefono ha un'uscita audio USB Type-C. Con il nuovo telefono è possibile utilizzare un normale auricolare con connettore da 3,5 mm: è sufficiente inserire l'auricolare nell'adattatore in dotazione con il telefono e l'estremità USB dell'adattatore nel telefono.

Componenti e connettori, magnetismo

Non collegarsi a prodotti che generano segnali in uscita, in quanto ciò potrebbe danneggiare il dispositivo. Non collegare il connettore audio ad alcuna fonte di alimentazione. Se si collega

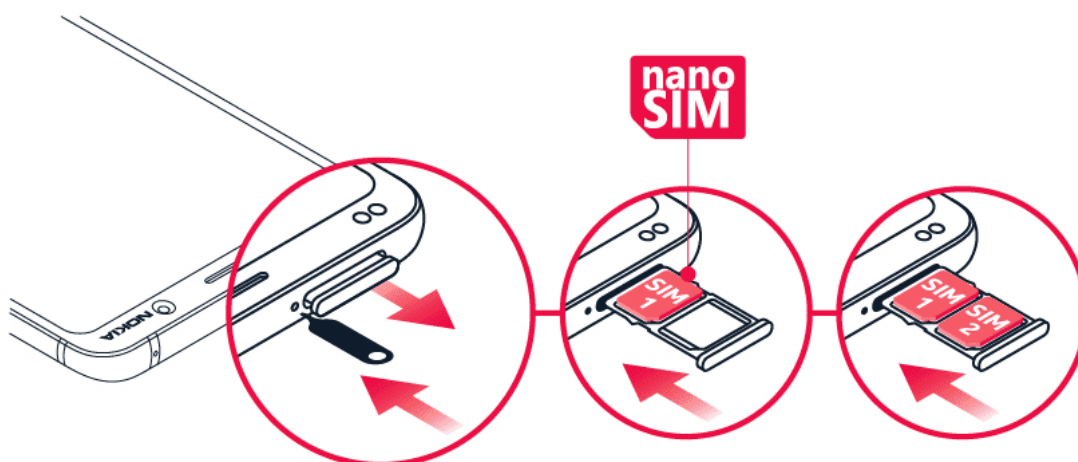
un dispositivo esterno o un auricolare, diverso da quello approvato per questo dispositivo, al connettore audio, prestare particolare attenzione ai livelli del volume.

Alcune parti del dispositivo sono magnetiche. I materiali metallici potrebbero essere attratti dal dispositivo. Non lasciare carte di credito o altri supporti di memorizzazione magnetici vicino al dispositivo per lunghi periodi di tempo, poiché le schede potrebbero danneggiarsi.

¹ Il telefono supporta solo l'uscita audio digitale.

INSERIRE O RIMUOVERE LA SCHEDA SIM

Inserire la scheda SIM



1. Per aprire l'alloggiamento della scheda SIM, inserire lo strumento per l'apertura nel foro vicino all'alloggiamento e spingere.
2. Mettere la nano-SIM nello slot posizionato sull'alloggiamento con l'area dei contatti rivolta verso il basso.
3. Far scorrere l'alloggiamento della scheda SIM nello slot.¹

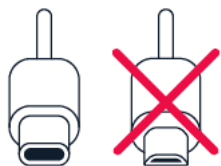
! **Important:** Network access license is needed for verifying that your phone is authentic, please keep it in a safe place.

1

Utilizzare solo schede nano-SIM originali. L'utilizzo di schede SIM incompatibili potrebbe danneggiare il dispositivo o la scheda, nonché i dati memorizzati su di essa.

CARICARE IL TELEFONO

Caricare la batteria



1. Collegare un caricabatterie compatibile a una presa a muro.
2. Collegare il cavo al telefono.

È possibile caricare il telefono utilizzando la carica wireless. Per la carica wireless utilizzare esclusivamente caricabatterie Qi compatibili.

Il telefono supporta il cavo USB-C. Il telefono può essere caricato anche utilizzando un computer e un cavo USB, ma l'operazione potrebbe durare più a lungo.

Se la batteria è completamente scarica, potrebbe passare qualche minuto prima che venga visualizzato l'indicatore di carica.

ACCENDERE E CONFIGURARE IL TELEFONO

Quando si accende il telefono per la prima volta, l'utente viene guidato nella configurazione delle connessioni di rete e delle impostazioni del telefono.

Accendere il telefono

1. Per accendere il telefono, tenere premuto il tasto di accensione e spegnimento finché il telefono non vibra.
2. Quando il telefono è acceso, scegliere la lingua e l'area.
3. Seguire le istruzioni visualizzate sul telefono.

DUAL SIM SETTINGS

You can have 2 SIMs in your phone, for example, one for your work and one for your personal use.

Scegliere quale SIM utilizzare

Quando, ad esempio, si effettua una chiamata, è possibile scegliere la SIM da utilizzare toccando il pulsante SIM 1 o SIM 2 corrispondente dopo aver composto il numero.

Il telefono mostra lo stato della rete per entrambe le SIM separatamente. Entrambe le schede SIM sono disponibili contemporaneamente quando il dispositivo non è in uso, ma mentre una scheda SIM è attiva, quando, ad esempio, si effettua una chiamata, l'altra potrebbe non essere disponibile.

Gestire le SIM

Se non si desidera che il lavoro interferisca con il tempo libero o si dispone di una rete dati più economica su una SIM, è possibile decidere quale SIM utilizzare.

Toccare **Impostazioni** > **Rete e Internet** > **Schede SIM**.

Rinominare una scheda SIM

Toccare la SIM da rinominare e digitare il nome desiderato.

Selezionare la SIM che si desidera utilizzare per le chiamate o la rete dati

In **SIM preferita per** toccare l'impostazione da cambiare e selezionare la SIM.

IMPOSTAZIONE ID IMPRONTA DIGITALE

È possibile sbloccare il telefono semplicemente toccandolo con il dito. Impostare l'ID dell'impronta digitale per una maggiore sicurezza.

Aggiungere un'impronta digitale

1. Toccare **Impostazioni** > **Sicurezza e posizione** > **Impronta digitale**. Se sul telefono non è impostato il blocco schermo, toccare **Imposta blocco schermo**.
2. Selezionare il metodo di backup per lo sblocco da utilizzare per la schermata di blocco e seguire le istruzioni visualizzate sul telefono.

BLOCCARE O SBLOCCARE IL TELEFONO

Bloccare il telefono

Per evitare di effettuare una chiamata accidentale quando il telefono si trova in tasca o in borsa, è possibile bloccare i tasti e lo schermo.

Premere il tasto di accensione e spegnimento per bloccare i tasti e lo schermo.

Sbloccare i tasti e lo schermo

Premere il tasto di accensione e spegnimento e scorrere verso l'alto sullo schermo. Se richiesto, fornire credenziali aggiuntive.

UTILIZZARE IL TOUCHSCREEN

Importante: evitare di graffiare il touchscreen. Non usare mai una penna o una matita vera e propria né altri oggetti appuntiti sul touchscreen.

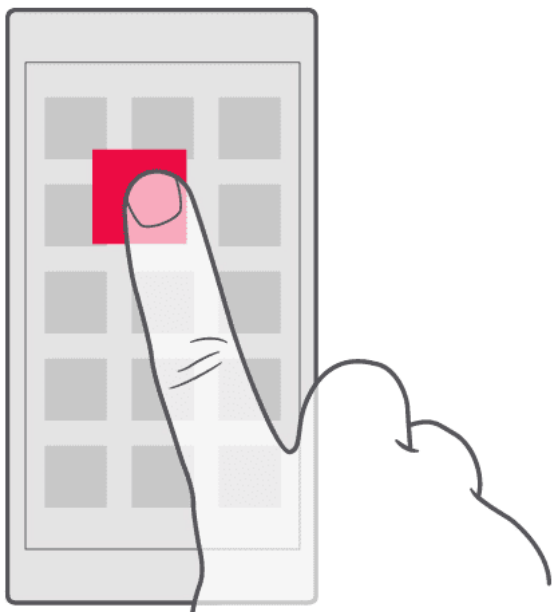
Lo schermo del telefono

Se si lascia lo schermo del telefono acceso al massimo livello di luminosità per un periodo di tempo lungo, l'immagine sullo schermo potrebbe permanere anche quando lo schermo viene spento o quando viene visualizzata una nuova immagine.

Per evitare che ciò accada:

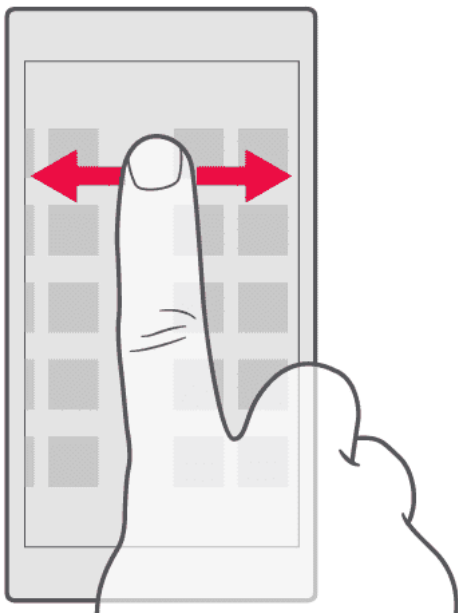
- Bloccare lo schermo quando non si usa il telefono e configurare lo spegnimento automatico dello schermo del telefono dopo un breve periodo di tempo. Toccare **Impostazioni** > **Schermo** > **Avanzate** > **Sospensione** e selezionare il tempo.
- Tenere il telefono aggiornato e accettare gli aggiornamenti software disponibili.
- Ridurre la luminosità dello schermo: toccare **Impostazioni** > **Schermo** > **Livello di luminosità**. Per regolare la luminosità, trascinare il dispositivo di scorrimento del livello di luminosità. Verificare che l'opzione **Luminosità adattiva** sia disattivata.

Tenere premuto per trascinare un elemento



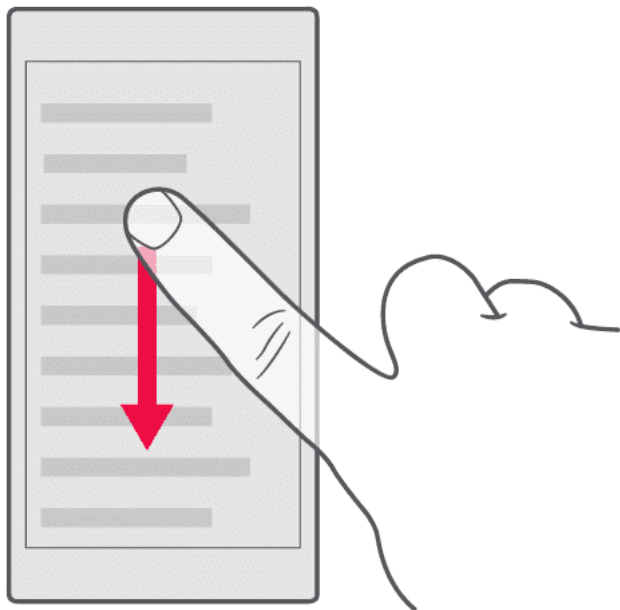
Posizionare il dito sull'elemento per un paio di secondi e far scorrere il dito sullo schermo.

Scorrere



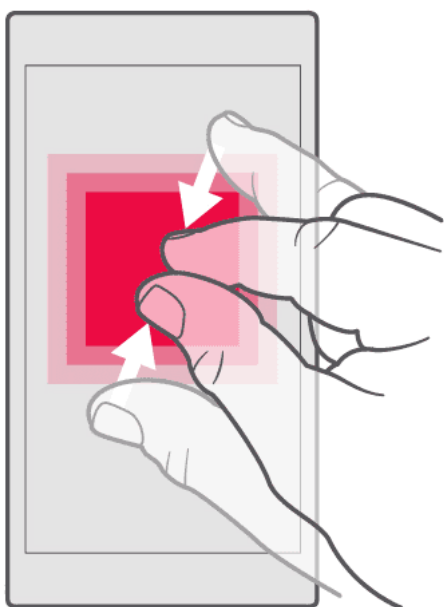
Posizionare il dito sullo schermo e farlo scorrere nella direzione desiderata.

Scorrere un elenco lungo o un menu



Far scorrere il dito sullo schermo velocemente, trascinandolo verso l'alto o il basso e sollevarlo. Per interrompere lo scorrimento, toccare lo schermo.

Ingrandire o ridurre la percentuale di zoom



Posizionare due dita su un elemento, ad esempio una mappa, una foto o una pagina Web, e allontanare o avvicinare le dita.

Bloccare l'orientamento dello schermo

Lo schermo ruota automaticamente quando il telefono viene girato di 90°.


Per bloccare lo schermo in modalità verticale, scorrere dall'alto dello schermo verso il basso, quindi toccare **Rotazione automatica** per passare alla modalità **Verticale**.


Usare i tasti di spostamento

Per vedere quali app sono aperte, scorrere verso l'alto il tasto Home .


Per passare a un'altra app, scorrere verso destra.

Per chiudere un'app, scorrere verso l'alto.



Per tornare alla schermata precedente, toccare il tasto Indietro . Il telefono memorizza tutte le app e tutti i siti Web visitati dopo l'ultimo blocco dello schermo.

Per visualizzare la schermata Home, toccare il tasto Home . Le app in uso rimangono aperte in background.



Do you want the overview key  back? Tap **Settings** > **Gestures** > **Navigation bar**. Tap **Display three keys style of navigation bar using navigation keys** and you have the overview key back on the bottom right of your screen.

Aprire due app contemporaneamente

1. Per spostarsi più facilmente tra le app, scorrere verso l'alto il tasto Home .
2. Toccare l'icona dell'app sopra l'app e toccare l'icona .
3. Toccare un'altra app nell'elenco delle app per dividere lo schermo tra due app.

Per tornare alla visualizzazione normale, toccare un'app e scorrere verso l'alto.

4 Funzioni di base

PERSONALIZZARE IL TELEFONO

Informazioni su come personalizzare la schermata Home e cambiare le suonerie.

Cambiare lo sfondo

Toccare **Impostazioni** > **Schermo** > **Sfondo**.

Cambiare la suoneria del telefono


1. Toccare **Impostazioni** > **Suono**.
2. Toccare **Suoneria del telefono (SIM1)** o > **Suoneria del telefono (SIM2)** per selezionare la suoneria per le rispettive SIM.

Cambiare il tono di notifica dei messaggi

Toccare **Impostazioni** > **Suono** > **Avanzate** > **Suono di notifica predefinito**.

APRIRE E CHIUDERE UN'APP


Aprire un'app

Nella schermata Home aprire un'app toccando la relativa icona. Per aprire una delle app in esecuzione in background, far scorrere verso l'alto il tasto Home , quindi verso destra e selezionare l'app.

Chiudere un'app

Toccare , quindi  sull'app da chiudere.

Trovare le app

Scorrere verso l'alto il tasto Home  e scorrere di nuovo verso l'alto per vedere tutte le app in uso.

Chiudere tutte le app in esecuzione

Premere , scorrere tutte le app e toccare **CANCELLA TUTTE**.

NOTIFICHE

È possibile conoscere ciò che accade nel telefono grazie alle notifiche.

Utilizzare il riquadro delle notifiche

Le nuove notifiche, ad esempio messaggi o chiamate senza risposta, vengono segnalate da icone visualizzate sulla barra di stato nella parte superiore dello schermo. Per visualizzare altre informazioni sulle notifiche, trascinare verso il basso la barra di stato. Per chiudere la vista, scorrere verso l'alto sullo schermo.

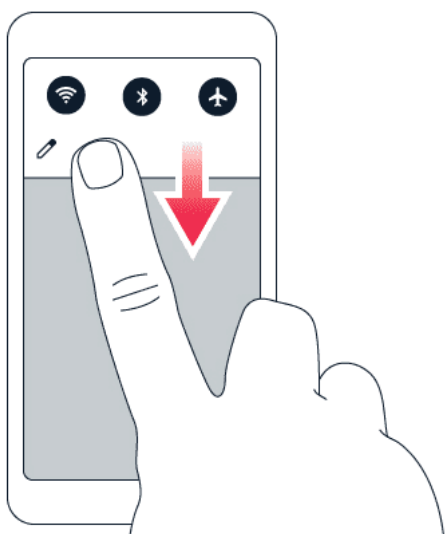
Per aprire il riquadro delle notifiche, trascinare verso il basso la barra di stato. Per chiudere il riquadro delle notifiche, scorrere verso l'alto sullo schermo.

Per cambiare le impostazioni delle notifiche di un'app, toccare **Impostazioni** > **App e notifiche**, quindi il nome dell'app di cui aprire le impostazioni. Toccare **Notifiche**. È possibile attivare o disattivare le notifiche per ciascuna app singolarmente.




Suggerimento: per visualizzare gli indicatori di notifica, toccare **Impostazioni** > **App e notifiche** > **Notifiche** e attivare **Consenti indicatori di notifica**. Sull'icona dell'app apparirà un puntino per indicare la ricezione della notifica, ma non l'apertura. Tenere premuta l'icona per visualizzare le opzioni disponibili. È possibile toccare la notifica per aprirla o scorrere per ignorarla.

Utilizzare le icone di impostazione rapida



Toccare le icone di impostazione rapida nel riquadro delle notifiche per attivare le funzionalità. Per visualizzare altre icone, trascinare il menu verso il basso.

Per disporre diversamente le icone, toccare , tenere premuto un'icona, quindi trascinarla in un'altra posizione.


CONTROLLARE IL VOLUME

Regolare il volume



Se si fa fatica a udire lo squillo del telefono in ambienti rumorosi o il volume delle chiamate è troppo alto, è possibile regolarlo in base alle proprie esigenze, utilizzando gli appositi tasti laterali del telefono.


Non collegarsi a prodotti che generano segnali in uscita, in quanto ciò potrebbe danneggiare il dispositivo. Non collegare il connettore audio ad alcuna fonte di alimentazione. Se si collega un dispositivo esterno o un auricolare, diverso da quello approvato per questo dispositivo, al connettore audio, prestare particolare attenzione ai livelli del volume.

Regolare il volume di file multimediali e app

Premere un tasto del volume sul lato del telefono per visualizzare la barra di stato del volume, toccare , quindi trascinare verso destra o sinistra il dispositivo di scorrimento sulla barra del volume per file multimediali e app.

Impostare il telefono sulla modalità silenziosa

Premere il tasto del volume giù, toccare  per impostare solo la vibrazione, quindi  per attivare la modalità silenziosa nel telefono.

 **Suggerimento:** se non si desidera tenere il telefono in modalità silenziosa, ma non si riesce a rispondere subito, è possibile disattivare l'audio di una chiamata in arrivo premendo il tasto del volume giù. È inoltre possibile configurare il volume della suoneria del telefono affinché si abbassi alla risposta: toccare **Impostazioni** > **Sistema** > **Movimenti** > **Volume basso alla risposta** e attivare l'opzione. Per rifiutare una chiamata in arrivo capovolgendo il telefono, toccare **Impostazioni** > **Sistema** > **Movimenti** > **Capovolgì per rifiutare la chiamata** e attivare l'opzione.

SCREENSHOT

Catturare uno screenshot

Tenere premuto il tasto di accensione e spegnimento e il tasto del volume giù contemporaneamente. È possibile visualizzare le foto acquisite in **Foto**

Non è possibile acquisire uno screenshot mentre si utilizzano alcune app e funzionalità.

DURATA DELLA BATTERIA

Prolungare la durata

Per risparmiare energia:

1. Caricare con giudizio: caricare sempre completamente la batteria.
2. Selezionare solo i suoni necessari: disattivare i suoni inutili, ad esempio i suoni emessi alla pressione dei tasti. Toccare **Impostazioni** > **Suoni** e in **Altri suoni** selezionare i suoni da tenere.
3. Utilizzare cuffie con filo, anziché l'altoparlante.
4. Cambiare le impostazioni dello schermo del telefono: configurare lo schermo del telefono affinché si disattivi dopo un breve periodo. Toccare **Impostazioni** > **Schermo** > **Sospensione** e selezionare il tempo.
5. Ridurre la luminosità dello schermo: toccare **Impostazioni** > **Schermo** > **Livello di luminosità**. Verificare che l'opzione **Luminosità adattiva** sia deselezionata. Per regolare la luminosità, trascinare il dispositivo di scorrimento **Livello di luminosità**.
6. Interrompere le app in esecuzione in background: premere e chiudere le app che non sono necessarie.
7. Abilitare la Gestione attività in background. Le notifiche di alcune app o e-mail potrebbero non essere recuperate immediatamente. È possibile gestire la durata della batteria tramite l'aggiunta delle app alla whitelist o la loro rimozione da essa. Toccare **Impostazioni** > **Batteria** > **Gestione attività in background**.
8. Abilitare **Risparmio batteria**. Toccare **Impostazioni** > **Risparmio batteria** e impostare su **On**.
9. Utilizzare in modo selettivo i servizi di posizione: disattivare i servizi di posizione quando non servono. Toccare **Impostazioni** > **Posizione** e impostare su **Off**.
10. Utilizzare le connessioni di rete in modo selettivo: Attivare il Bluetooth solo quando necessario. Utilizzare una connessione Wi-Fi, anziché una rete dati, per connettersi a Internet. Interrompere la funzione di ricerca delle reti wireless disponibili. Toccare **Impostazioni** > **Wi-Fi** e impostare su **Off**. Se si ascolta la musica o si utilizza diversamente il telefono, ma non si desidera effettuare né ricevere chiamate, attivare la modalità aereo. Toccare **Impostazioni** > **Altro** > **Modalità aereo**.

RISPARMIARE SUI COSTI DELLA CONNESSIONE DATI IN ROAMING

È possibile tagliare i costi della connessione dati in roaming e risparmiare sulle bollette cambiando le impostazioni della rete dati. Per utilizzare il metodo di connessione ottimale, cambiare le impostazioni delle reti Wi-Fi e dati.

La connessione dati in roaming consente di utilizzare il telefono per ricevere dati tramite reti che il proprio provider di servizi di rete non possiede né gestisce. La connessione a Internet durante il roaming, soprattutto quando si è all'estero, può incrementare notevolmente i costi di trasferimento dei dati.

Una connessione Wi-Fi è generalmente più veloce e meno costosa di una rete dati. Se sono disponibili sia la rete dati che la connessione Wi-Fi, il telefono utilizza la connessione Wi-Fi.

Connettersi a una rete Wi-Fi

1. Toccare **Impostazioni** > **Rete e Internet** > **Wi-Fi**.
2. Verificare che la rete Wi-Fi sia attivata.
3. Selezionare la connessione che si desidera utilizzare.

Chiudere la rete dati

Scorrere dall'alto dello schermo verso il basso, toccare **Rete dati** e disattivare **Rete dati**.



Suggerimento: per monitorare l'utilizzo dei dati, toccare **Impostazioni** > **Rete e Internet** > **Utilizzo dati**.

Interrompere la connessione dati in roaming

Toccare **Impostazioni** > **Rete e Internet** > **Rete mobile** e disattivare **Roaming**.

SCRIVERE TESTO

Informazioni su come scrivere testo in modo rapido ed efficiente con la tastiera del telefono.

Utilizzare la tastiera virtuale

Scrivere con la tastiera virtuale è facile. La tastiera può essere utilizzata mantenendo il telefono sia in modalità verticale che orizzontale. Il layout della tastiera può variare in base alle diverse app e lingue.

Per aprire la tastiera virtuale, toccare una casella di testo.

Passare dai caratteri maiuscoli ai minuscoli e viceversa

Toccare il tasto Maiusc. Per attivare il blocco delle maiuscole, toccare due volte il tasto. Per ripristinare la modalità normale, toccare di nuovo il tasto Maiusc.

Digitare un numero o un carattere speciale

Toccare il tasto dei numeri e dei simboli. Alcuni tasti di caratteri speciali possono visualizzare simboli aggiuntivi. Per vedere altri simboli, tenere premuto un simbolo o un carattere speciale.

Inserire emoji

Toccare il tasto emoji e selezionare l'emoji.

Copiare o incollare testo

Tenere premuta una parola, trascinare gli evidenziatori prima e dopo la parola per indicare la sezione che si desidera copiare, quindi toccare **COPIA**. Per incollare il testo, toccare il punto in cui inserire il testo e selezionare **INCOLLA**.

Aggiungere un accento a un carattere

Tenere premuto il carattere, quindi toccare l'accento o il carattere accentato, se la tastiera lo consente.

Eliminare un carattere

Toccare il tasto Backspace.

Spostare il cursore

Per modificare una parola appena scritta, toccare la parola e trascinare il cursore nel punto desiderato.

Utilizzare le parole suggerite dalla tastiera

Man mano che si scrive, il telefono suggerisce parole consentendo di immettere il testo più velocemente e con maggiore precisione. I suggerimenti delle parole potrebbero non essere disponibili in tutte le lingue.

Quando si inizia a scrivere una parola, il telefono suggerisce le possibili corrispondenze. Quando sulla barra dei suggerimenti viene visualizzata la parola desiderata, selezionarla. Per visualizzare altri suggerimenti, tenere premuto il suggerimento.



Suggerimento: se la parola suggerita è in grassetto, il telefono la utilizza automaticamente per sostituire la parola digitata. Se la parola è errata, tenerla premuta per vedere qualche altro suggerimento.

Per evitare che durante la digitazione vengano visualizzati suggerimenti, disattivare le correzioni del testo. Toccare **Impostazioni** > **Sistema** > **Lingue e immissione** > **Tastiera virtuale**. Selezionare la tastiera utilizzata abitualmente. Toccare **Correzione testo** e disattivare i metodi di correzione del testo che non si desidera utilizzare.

Correggere una parola

Se ci si accorge di avere sbagliato a scrivere una parola, toccarla per vedere le possibili correzioni.

Disattivare il controllo ortografico

Toccare **Impostazioni** > **Sistema** > **Lingue e immissione** > **Avanzate** > **Controllo ortografico** e impostare **Controllo ortografico** su **Off**.

DATA E ORA

Informazioni su come utilizzare il telefono come orologio e come sveglia per poter tenere sempre traccia del tempo e su come tenere aggiornati gli appuntamenti, le attività e le pianificazioni.

Impostare data e ora

Toccare **Impostazioni** > **Sistema** > **Data e ora**.

Aggiornare l'ora e la data automaticamente

È possibile configurare il telefono affinché aggiorni automaticamente ora, data e fuso orario. L'aggiornamento automatico è un servizio di rete, la cui disponibilità dipende dall'area o dal provider di servizi di rete.

1. Toccare **Impostazioni** > **Sistema** > **Data e ora**.
2. Attivare **Data e ora automatiche**.
3. Attivare **Fuso orario automatico**.

Utilizzare il formato a 24 ore dell'orologio


Toccare **Impostazioni** > **Sistema** > **Data e ora** e attivare **Usa formato 24 ore**.

OROLOGIO E SVEGLIA

Altri utilizzi dell'orologio oltre alla funzione di sveglia.


Utilizzare il timer

Il cibo scotto sarà solo un ricordo, il timer permetterà di calcolare i tempi di cottura.

1. Toccare **Orologio** >  **TIMER**.
2. Impostare la durata del timer.



Utilizzare il cronometro

Utilizzare il cronometro per vedere i propri miglioramenti sulla pista da corsa.


Toccare **Orologio** >  **CRONOMETRO**.

Impostare una sveglia

Per farlo, usare il telefono come sveglia.

1. Toccare **Orologio** >  **SVEGLIA**.
2. Per aggiungere una sveglia, toccare .
3. Per modificare una sveglia, toccarla. Per impostare la ripetizione della sveglia in date specifiche, selezionare **Ripeti** ed evidenziare i giorni della settimana.

Posporre una sveglia

Per ritardare il momento del risveglio, quando la sveglia suona, scorrere verso sinistra. Per regolare l'intervallo della sveglia, toccare **Orologio** >  > **Impostazioni** > **Intervallo sveglia** e selezionare l'intervallo desiderato.

Disattivare una sveglia

Quando la sveglia suona, scorrere verso destra.

Eliminare una sveglia

Toccare **Orologio** >  **SVEGLIA**. Selezionare la sveglia e toccare  **Elimina**.

CALCOLATRICE

Ormai la calcolatrice tascabile non serve più, la calcolatrice è disponibile nel telefono.

Utilizzare la calcolatrice

Toccare **Calcolatrice**.

Per usare la calcolatrice avanzata, scorrere la barra dal lato destro dello schermo a quello sinistro.

ACCESSIBILITÀ

È possibile cambiare diverse impostazioni per facilitare l'uso del telefono.

Aumentare o diminuire le dimensioni del carattere

È possibile impostare dimensioni del carattere più grandi sul telefono.

1. Toccare **Impostazioni** > **Accessibilità**.
2. Toccare **Dimensioni carattere**. Per aumentare o diminuire le dimensioni del carattere, trascinare il dispositivo di scorrimento corrispondente.

Aumentare o diminuire le dimensioni dello schermo

È possibile diminuire o aumentare le dimensioni degli elementi visualizzati.

1. Toccare **Impostazioni** > **Accessibilità**.
2. Toccare **Dimensioni schermo** e per regolare le dimensioni dello schermo, trascinare il dispositivo di scorrimento apposito.

NOTE

Prendere note

Le note su carta si possono perdere facilmente, mentre con l'app **Conserva** ciò non accade. In questo modo è possibile portarle sempre con sé.




1. Toccare **Conserva** > **Prendi nota**.
2. Scrivere una nota.

Le note vengono salvate automaticamente.

5 Mettersi in contatto con amici e familiari

CHIAMATE

Effettuare una chiamata

1. Toccare .
2. Digitare un numero o toccare  e selezionare il contatto da chiamare.
3. Toccare . Se è inserita anche una seconda SIM, toccare l'icona corrispondente per effettuare una chiamata da una SIM specifica.

Rispondere a una chiamata

Quando il telefono squilla, scorrere verso l'alto per rispondere.



Suggerimento: se non si desidera tenere il telefono in modalità silenziosa, ma non si riesce a rispondere subito, è possibile disattivare l'audio di una chiamata in arrivo premendo il tasto del volume giù. È inoltre possibile configurare il volume della suoneria del telefono affinché si abbassi alla risposta: toccare **Impostazioni** > **Sistema** > **Movimenti** > **Volume basso alla risposta** e attivare l'opzione.

Per rifiutare una chiamata in arrivo capovolgendo il telefono, toccare **Impostazioni** > **Sistema** > **Movimenti** > **Capovolgi per rifiutare la chiamata** e attivare l'opzione.



Rifiutare una chiamata

Per rifiutare una chiamata, scorrere verso il basso.



CONTATTI

È possibile salvare e organizzare i numeri di telefono di amici e familiari.


Salvare un contatto del registro chiamate

1. Nel **Telefono** toccare  per visualizzare il registro chiamate.
2. Toccare il numero che si desidera salvare.
3. Selezionare se si desidera **creare un nuovo contatto** o **aggiungere a un contatto** esistente.
4. Digitare i dati del contatto e toccare .


Aggiungere un contatto

1. Toccare **Contatti** > .
2. Inserire i dati.
3. Toccare .


Modificare un contatto

1. Toccare **Contatti**, quindi il contatto da modificare.
2. Toccare .
3. Modificare le informazioni.
4. Toccare **Salva**.


Cercare un contatto

1. Toccare **Contatti**.
2. Toccare .

Filtrare l'elenco dei contatti

1. Toccare **Contatti**.
2. Toccare .
3. Toccare **Impostazioni** > **Contatti da visualizzare**.

Importare o esportare contatti

1. Toccare **Contatti**.
2. Toccare .
3. Toccare **Impostazioni** > **Importa/esporta**.

INVIARE E RICEVERE MESSAGGI

È possibile mantenersi in contatto con amici e familiari tramite SMS.

Inviare un messaggio

1. Toccare **Messaggi** .
2. Toccare **+** .
3. Per aggiungere un destinatario, digitare il relativo numero nella casella dei destinatari. Per aggiungere un contatto, iniziare a digitare il relativo nome e toccare
- il contatto.
4. Dopo avere scelto tutti i destinatari, toccare **✓** .
5. Scrivere il messaggio nella casella di testo.
6. Toccare **➤** .



Tip: If you want to send a photo in a message, tap **Gallery** , tap the photo you want to share and tap **↶**. Select **Messages** .

Leggere un messaggio

1. Toccare **Messaggi** .
2. Toccare il messaggio che si desidera leggere. È possibile anche leggere un messaggio nel riquadro delle notifiche. Scorrere verso il basso dall'alto dello schermo e toccare il messaggio.

Rispondere a un messaggio

1. Toccare **Messaggi** .
2. Toccare il messaggio al quale si desidera rispondere.
3. Scrivere la risposta nella casella di testo sotto il messaggio e toccare **➤** .

DIVENTARE SOCIAL

Per stare in contatto con amici e familiari e condividere con loro contenuti, è possibile utilizzare app social grazie alle quali stare sempre al passo con ciò che accade.

App social

Per stare in contatto con amici e familiari, accedere ai servizi di messaggistica istantanea, condivisione e social network. Nella schermata **Home** selezionare il servizio che si desidera utilizzare. Le app social sono disponibili nel **Google Play Store** . I servizi disponibili possono variare.


6 Fotocamera

INFORMAZIONI DI BASE SULLA FOTOCAMERA

Perché disporre di una fotocamera separata se il telefono ha tutto ciò che è necessario per catturare i ricordi? Con la fotocamera del telefono è possibile scattare foto o registrare video con facilità.



Scattare una foto

È possibile scattare foto nitide e vivaci per catturare i momenti più belli e inserirli nell'album fotografico.

1. Toccare **Fotocamera**.
2. Inquadrare.
3. Toccare .







Fare un selfie

Per fare un selfie perfetto, utilizzare la fotocamera anteriore del telefono.

1. Toccare **Fotocamera**.
2. Toccare  per attivare la fotocamera anteriore.
3. Inquadrare.
4. Toccare .

Fare un bothie

Oltre a un selfie perfetto, è possibile acquisire una foto in modalità a schermo diviso con la fotocamera del telefono. Utilizzare sia la fotocamera anteriore che quella posteriore contemporaneamente.

1. Toccare **Fotocamera** > , quindi .
2. Toccare  **Doppia** per una foto in modalità a schermo diviso. In alternativa, per scattare una foto picture-in-picture, toccare .
3. Inquadrare.
4. Toccare .
5. Per riattivare la modalità a schermo intero, toccare  **Singola**.







Suggerimento: quando si scatta una foto o si registra un video picture-in-picture e si desidera spostare l'immagine più piccola, tenere premuta l'immagine e trascinarla nella posizione desiderata.

Scattare foto panoramiche

Toccare **Fotocamera** > **Panoramica** e seguire le istruzioni sul telefono.



Dare vita alle foto

È possibile fare in modo che le foto diventino brevi video.

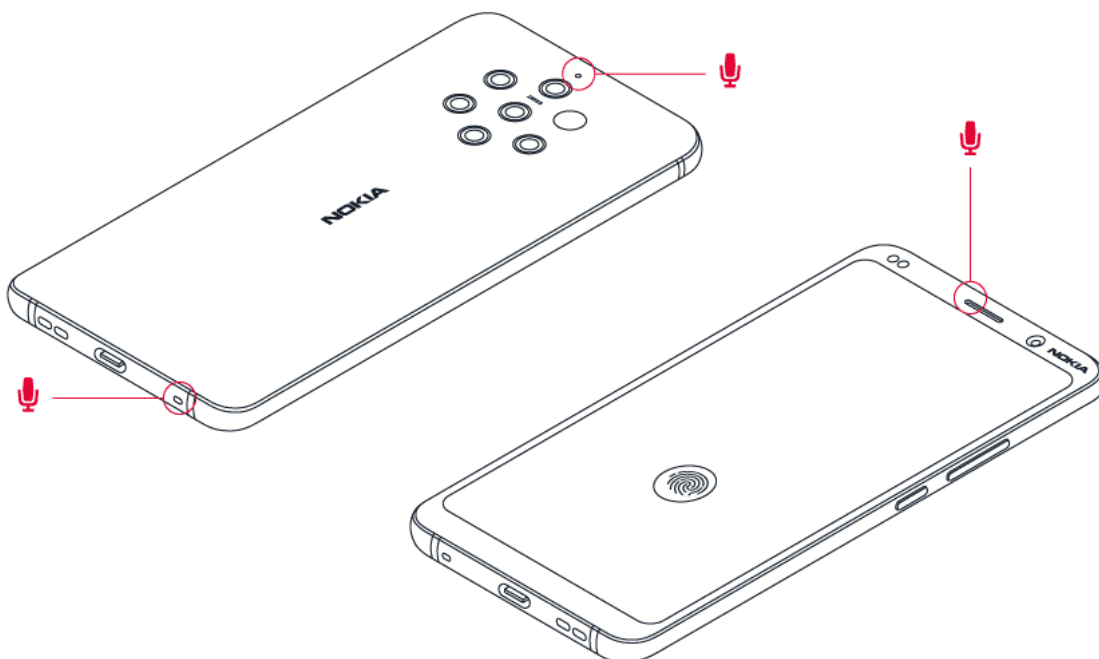
1. Toccare **Fotocamera** > **Disattiva movimento**  > **Attiva movimento** .
2. Inquadrare.
3. Toccare .
4. Selezionare la foto appena scattata, che è visibile nell'angolo inferiore destro.
5. Toccare  per vedere la foto prendere vita.

REGISTRARE UN VIDEO


Registrare un video




1. Toccare **Fotocamera**.
2. Per passare alla modalità di registrazione video, scorrere verso sinistra.
3. Toccare  per iniziare la registrazione.
4. Per interromperla, toccare .
5. Per riattivare la modalità Fotocamera, scorrere verso destra.

Utilizzare il sistema surround a 360°



Con la fotocamera del telefono è possibile registrare video con un audio surround a 360°. Toccare **Fotocamera**. Per passare alla modalità di registrazione video, scorrere verso sinistra.





Il telefono è dotato di tre microfoni che utilizzano la tecnologia OZO Audio per la registrazione e l'elaborazione spaziali dell'audio. In modalità di registrazione video, per cambiare la modalità di registrazione dell'audio, toccare .

1. Per registrare in modo nitido ciò che si ha di fronte e nel contempo rendere silenziosi i suoni provenienti dal retro, toccare  **Anteriore**. Utilizzare questa impostazione quando, ad esempio, si intervista qualcuno.
2. Per registrare in modo nitido la propria voce o un suono proveniente da dietro di sé e nel contempo rendere silenziosi i suoni provenienti dal davanti, toccare  **Posteriore**.
3. Per registrare i suoni che provengono normalmente da tutte le direzioni, toccare  **Surround**.



Per ottimizzare la qualità audio dei video, non coprire i piccoli fori del microfono mentre si esegue la registrazione. Per registrare un audio surround a 360°, tenere il telefono in posizione orizzontale, afferrandolo per i lati.

Registrare un video bothie

Con il telefono è possibile registrare un video in modalità a schermo diviso. Utilizzare sia la fotocamera anteriore che quella posteriore contemporaneamente.



1. Toccare **Fotocamera**.
2. Per passare alla modalità di registrazione video, scorrere verso sinistra. Toccare .
3. Toccare  **Doppia** per un video in modalità a schermo diviso. In alternativa, per registrare un video picture-in-picture, toccare  **P-I-P**.
4. Toccare  per iniziare la registrazione.

Registrazione un video Slow motion

1. Per passare alla modalità di registrazione video, scorrere verso sinistra.
2. Toccare **Slow Motion**.
3. Toccare  per iniziare la registrazione.
4. Per interromperla, toccare .

Eseguire lo streaming live di video

Con la fotocamera del telefono è possibile eseguire lo streaming live di video per le social app.

1. Toccare **Fotocamera**. Per passare alla modalità di registrazione video, scorrere verso sinistra.
2. Toccare  e selezionare l'account social media da utilizzare per la diretta.
3. Toccare  per avviare lo streaming live.

UTILIZZARE LA FOTOCAMERA COME UN ESPERTO



Utilizzare le diverse modalità della fotocamera per aumentare la qualità delle foto scattate.

Informazioni sulle impostazioni della fotocamera

Nell'app Fotocamera toccare  per maggiori informazioni su ciascuna impostazione.

Utilizzare la modalità Bokeh

Per riuscire a cambiare l'area di messa a fuoco della foto dopo averla scattata, utilizzare la modalità Bokeh durante lo scatto.





1. Toccare **Fotocamera** > **Bokeh**.
2. Inquadrare e toccare .
3. Selezionare la foto appena scattata, che è visibile nell'angolo inferiore destro.
4. Toccare  > **Bokeh Editor** per modificare la foto.

Impostare la modalità Pro nella fotocamera

Toccare **Fotocamera** > **Pro**.



Aggiungere profondità e prospettiva alle foto

Creare un senso di profondità e prospettiva nelle foto?

1. Toccare **Fotocamera** > **Pro**.
2. Toccare  > .
3. Inquadrare e toccare .
4. Selezionare la foto appena scattata, che è visibile nell'angolo inferiore destro.
5. Toccare  per modificare la foto.

Scattare foto con un timer

Per avere il tempo di inserirsi nello scatto, provare il timer.

1. Toccare **Fotocamera**.
2. Toccare . Viene visualizzata la relativa impostazione. Per cambiarla, toccare di nuovo il pulsante.
3. Selezionare la durata del timer.
4. Toccare .

Scattare foto di alta qualità


Nell'app Fotocamera toccare  > **Risoluzione** e impostare la risoluzione desiderata.

FOTO E VIDEO

Visualizzare foto e video sul telefono

Per rivivere momenti importanti, visualizzare le foto e i video sul telefono.

Toccare **Foto**.

Riprodurre un video

Toccare **Foto**, quindi il video da riprodurre.



Suggerimento: per sospendere una riproduzione, toccare **||**. Per riprendere, toccare **▶**.

Far avanzare rapidamente o riavvolgere un video

Per far avanzare rapidamente o riavvolgere un video, trascinare il dispositivo di scorrimento verso destra o sinistra nella parte inferiore dello schermo.

Copiare foto e video nel computer


Per guardare foto o video su uno schermo di dimensioni maggiori, spostarli nel computer.

È possibile utilizzare l'app per la gestione dei file disponibile nel computer per copiare o spostare le foto e i video sul computer.

Collegare il telefono al computer con un cavo USB compatibile. Per configurare il tipo di connessione USB, aprire il riquadro delle notifiche e toccare la notifica USB.

Condividere foto e video

È possibile condividere foto e video in modo facile e veloce perché parenti e amici li possano vedere.

1. In **Foto** toccare la foto da condividere, quindi .
2. Scegliere la modalità di condivisione di foto o video.


7 Internet e connessioni

ATTIVARE IL WI-FI

Una connessione Wi-Fi è generalmente più veloce e meno costosa di una rete dati. Se sono disponibili sia la rete dati che la connessione Wi-Fi, il telefono utilizza la connessione Wi-Fi.

Attivare il Wi-Fi

1. Toccare **Impostazioni** > **Wi-Fi**.
2. Impostare Wi-Fi su **On**.
3. Selezionare la connessione che si desidera utilizzare.

Quando l'icona  viene visualizzata sulla barra di stato nella parte superiore dello schermo, la connessione Wi-Fi è attiva. ¹

¹ Nota: in alcuni paesi l'utilizzo di reti Wi-Fi può essere soggetto a restrizioni. Ad esempio, nell'Unione Europea è consentito l'utilizzo di reti Wi-Fi 5150 - 5350 MHz esclusivamente al chiuso e negli Stati Uniti e in Canada è consentito l'utilizzo di reti Wi-Fi 5,15 - 5,25 GHz esclusivamente al chiuso. Per ulteriori informazioni, rivolgersi alle autorità locali.

Importante: utilizzare la crittografia per aumentare la sicurezza della propria connessione Wi-Fi. L'uso della crittografia riduce il rischio di accesso non autorizzato ai dati personali.

UTILIZZARE UNA RETE DATI

Chiudere la rete dati

Scorrere dall'alto dello schermo verso il basso, toccare **Rete dati** e disattivare **Rete dati**.

Attivare la rete dati

Scorrere dall'alto dello schermo verso il basso, toccare **Rete dati** e attivare **Rete dati**.

Utilizzare una rete dati durante il roaming

Toccare **Impostazioni** > **Rete e Internet** > **Rete mobile** e impostare **Roaming** su **On**.¹



Suggerimento: per monitorare l'utilizzo dei dati, toccare **Impostazioni** > **Rete e Internet** > **Utilizzo dati**.

¹ La connessione a Internet durante il roaming, soprattutto quando si è all'estero, può incrementare notevolmente i costi di trasferimento dei dati.

NAVIGARE SUL WEB

Utilizzare il telefono per collegare il computer al Web

È facile utilizzare Internet sul computer portatile o un altro dispositivo mentre si è in giro, basta accendere il telefono in un hotspot Wi-Fi e utilizzare la rete dati per accedere.

1. Toccare **Impostazioni** > **Rete e Internet** > **Hotspot e tethering**.
2. Attivare **Hotspot Wi-Fi** per condividere la rete dati su Wi-Fi, **Tethering USB** per utilizzare una connessione USB o **Tethering Bluetooth** per utilizzare il Bluetooth.

L'altro dispositivo utilizza i dati del proprio piano dati con conseguenti costi per il traffico di dati. Rivolgersi al proprio provider di servizi di rete per informazioni sulla disponibilità e i costi.

Iniziare a navigare

Non serve il computer: è possibile navigare in Internet con il telefono.

1. Toccare **Chrome**.
2. Digitare un indirizzo Web e toccare →.



Suggerimento: se il proprio provider di servizi di rete non applica una tariffa fissa per il trasferimento dei dati, è possibile risparmiare utilizzando una rete Wi-Fi per la connessione a Internet.

Aprire una nuova scheda

Quando si desidera visitare diversi siti Web contemporaneamente, è possibile aprire nuove schede del browser e passare da una all'altra.

In Chrome

1. Toccare la casella accanto alla barra degli **indirizzi**.
2. Toccare

Passare da una scheda all'altra

In **Chrome**

1. Toccare la casella accanto alla barra degli indirizzi
2. Toccare la scheda desiderata.

Chiudere una scheda

In **Chrome**

1. Toccare la casella accanto alla barra degli **indirizzi**
2. Toccare **X** sulla scheda da chiudere.

Cercare sul Web

Con la funzione di ricerca di **Google** è possibile esplorare il Web e il mondo esterno. È possibile utilizzare la tastiera per scrivere i termini da cercare.

In **Chrome**

1. Toccare la barra di ricerca.
2. Scrivere la parola da cercare nella casella di ricerca.
3. Toccare →.

È inoltre possibile scegliere il termine da cercare tra le corrispondenze proposte.

Utilizzare il piano dati in modo efficiente

Se i costi relativi all'utilizzo dei dati preoccupano, il telefono consente di bloccare l'invio o la ricezione dei dati da parte di alcune app quando queste sono in esecuzione in background.

1. Toccare **Impostazioni** > **Rete e Internet** > **Utilizzo dati** > **Risparmio dati**.
2. Impostare **Risparmio dati** su **On**.

CHIUDERE UNA CONNESSIONE

Chiudere le connessioni a Internet

Chiudendo le connessioni a Internet attive in background è possibile risparmiare la batteria. Ciò è possibile anche senza chiudere le app.

1. Toccare **Impostazioni** > **Rete e Internet** > **Wi-Fi**.
2. Impostare **Wi-Fi** su **Off**.

Chiudere la rete dati

Scorrere dall'alto dello schermo verso il basso, toccare **Rete dati** e disattivare **Rete dati**.

Attivare la modalità aereo

1. Toccare **Impostazioni** > **Rete e Internet**.
2. Attivare **Modalità aereo**.

In modalità aereo le connessioni alla rete mobile vengono chiuse e le funzionalità wireless del dispositivo disattivate. Conformarsi alle istruzioni e ai requisiti sulla sicurezza, ad esempio, di una compagnia aerea e a tutte le leggi e a tutti i regolamenti applicabili. Laddove consentito, è possibile connettersi a una rete Wi-Fi, ad esempio, per navigare in Internet o attivare la condivisione tramite Bluetooth in modalità aereo.

BLUETOOTH®

È possibile connettersi in modalità wireless ad altri dispositivi compatibili, quali telefoni, computer, auricolari e kit veicolari. È anche possibile inviare foto a telefoni compatibili o al computer.

Connettersi a un accessorio Bluetooth

È possibile connettere il telefono a molti dispositivi Bluetooth utili. Ad esempio, con un auricolare wireless (venduto separatamente) è possibile parlare al telefono mantenendo le mani libere e continuare a lavorare al computer durante una chiamata. L'azione di connettere un telefono a un dispositivo Bluetooth si chiama associazione.

1. Toccare **Impostazioni** > **Dispositivi connessi** > **Preferenze di connessione** > **Bluetooth**.
2. Impostare **Bluetooth** su **On**.

3. Verificare che l'altro dispositivo sia acceso. Potrebbe essere necessario avviare la procedura di associazione dall'altro dispositivo. Per informazioni, consultare il manuale d'uso dell'altro dispositivo.
4. Per associare il telefono e il dispositivo,
5. Potrebbe essere necessario inserire un codice di protezione. Per informazioni, consultare il manuale d'uso dell'altro dispositivo.


Poiché i dispositivi dotati della tecnologia wireless Bluetooth comunicano tramite onde radio, non è necessario che siano posti uno di fronte all'altro. I dispositivi Bluetooth devono tuttavia trovarsi entro un raggio di 10 metri; in ogni caso, la connessione potrebbe essere soggetta a interferenze generate da ostacoli, quali muri o altri dispositivi elettronici.

I dispositivi associati possono connettersi al telefono quando è attiva la funzione Bluetooth. Il telefono può essere rilevato da altri dispositivi solo se la vista delle impostazioni Bluetooth è aperta.

Non eseguire l'associazione né accettare richieste di connessione da dispositivi sconosciuti. In questo modo si protegge il telefono da contenuti pericolosi.

Rimuovere un'associazione

Se il dispositivo al quale è stato associato il telefono non è più disponibile, è possibile rimuovere l'associazione.

1. Toccare **Impostazioni** > **Dispositivi connessi** > **Dispositivi precedentemente connessi**.
2. Toccare  accanto al nome di un dispositivo.
3. Toccare **ELIMINA**.

Connettersi al telefono di un amico tramite Bluetooth

È possibile utilizzare il Bluetooth per connettersi in modalità wireless al telefono di un amico, condividere foto e altro ancora.


1. Toccare **Impostazioni** > **Dispositivi connessi** > **Preferenze di connessione** > **Bluetooth**.
2. Verificare che in entrambi i telefoni sia attiva la funzione Bluetooth.
3. Verificare che i telefoni siano visibili l'uno all'altro. È necessario che sia aperta la vista delle impostazioni Bluetooth perché il telefono in uso sia visibile ad altri telefoni.
4. I telefoni Bluetooth vengono visualizzati all'interno del raggio d'azione. Toccare il telefono al quale si desidera stabilire la connessione.
5. Se l'altro telefono richiede un codice di protezione, digitare o accettare il codice e toccare **Associa**.

Il codice di protezione viene utilizzato solo in occasione della prima connessione.

Inviare il contenuto tramite Bluetooth

È possibile utilizzare il Bluetooth per trasmettere contenuto da condividere con gli amici oppure per inviare foto a dispositivi compatibili.

È possibile utilizzare più connessioni Bluetooth contemporaneamente. Ad esempio, mentre si utilizza un auricolare Bluetooth, è comunque possibile inviare elementi a un altro dispositivo.

1. Toccare **Impostazioni** > **Dispositivi connessi** > **Preferenze di connessione** > **Bluetooth**.
2. Impostare **Bluetooth** su **On**.
3. Selezionare il contenuto da inviare e toccare  > **Bluetooth**.
4. Toccare il dispositivo al quale connettersi. Vengono visualizzati i dispositivi Bluetooth all'interno del raggio d'azione.
5. Se l'altro dispositivo richiede un codice di protezione, digitare il codice. Quest'ultimo, che può essere creato dall'utente, deve essere digitato su entrambi i dispositivi. In alcuni dispositivi il codice di protezione è fisso. Per informazioni, consultare il manuale d'uso dell'altro dispositivo.

La posizione dei file ricevuti dipende dall'altro dispositivo. Per informazioni, consultare il manuale d'uso dell'altro dispositivo.

NFC

Esplorare il mondo circostante non è più un problema. Se il telefono supporta la tecnologia Near Field Communication (NFC), è possibile toccare gli accessori per connettersi ad essi e toccare i tag per chiamare qualcuno o aprire un sito Web. La funzionalità NFC può essere utilizzata con alcuni servizi e tecnologie specifici come toccare per pagare con il dispositivo. Questi servizi potrebbero non essere disponibili nella tua area geografica. Per ulteriori informazioni sulla disponibilità di questi servizi, contattare il proprio fornitore di servizi di rete.

Informazioni di base sulle funzionalità NFC

Sul telefono attivare le funzionalità NFC e iniziare a toccare per condividere contenuti o connettersi a dispositivi. Per vedere se il telefono in uso supporta NFC, toccare **Impostazioni** > **Dispositivi connessi** > **Preferenze di connessione**.

Con NFC è possibile:

- Connettersi ad accessori Bluetooth compatibili che supportino NFC, quali auricolari o altoparlanti wireless
- Toccare i tag per ottenere altri contenuti per il telefono in uso o accedere ai servizi online
- Effettuare pagamenti con il telefono, se questa funzione è supportata dal proprio provider di servizi di rete

L'area NFC si trova sul retro del telefono. Toccare altri telefoni, accessori, tag o lettori con l'area NFC.

1. Toccare **Impostazioni** > **Dispositivi connessi** > **Preferenze di connessione** > **NFC**.
2. Attivare **NFC**.

Prima di utilizzare NFC, assicurarsi che lo schermo e i tasti siano sbloccati.

Leggere i tag NFC

I tag NFC possono contenere informazioni, come un indirizzo Web, un numero di telefono o un biglietto da visita. Le informazioni che servono sono a portata di tocco.

Per leggere un tag, toccare il tag con l'area NFC del telefono.



Nota: le app e i servizi per il pagamento e l'emissione di biglietti sono fornite da terzi. HMD Global non rilascia alcuna garanzia né è responsabile di tali app o servizi, tra cui il supporto, la funzionalità, le transazioni o la perdita di valore monetario. È possibile che sia necessario reinstallare e attivare le schede aggiunte così come l'app per il pagamento o l'emissione di biglietti dopo la riparazione del dispositivo.

Connettersi a un accessorio Bluetooth con NFC

Se si hanno le mani occupate, è possibile utilizzare un auricolare. È anche possibile ascoltare musica utilizzando il vivavoce wireless. Basta solo toccare l'accessorio compatibile con il telefono.

1. Toccare l'area NFC dell'accessorio con l'area NFC del telefono.*
 2. Seguire le istruzioni visualizzate.
- Gli accessori sono venduti separatamente. La disponibilità degli accessori varia in base all'area geografica.

Disconnettere l'accessorio connesso

Qualora la connessione all'accessorio non sia più necessaria, è possibile interromperla.

Toccare di nuovo l'area NFC dell'accessorio.

Per ulteriori informazioni, consultare il manuale d'uso dell'accessorio.

VPN


È possibile che serva una connessione a una rete privata virtuale (VPN) per accedere a risorse aziendali, quali la Intranet o l'e-mail, oppure è possibile utilizzare un servizio VPN per scopi personali.

Contattare l'amministratore IT dell'azienda per conoscere i dettagli della configurazione VPN oppure cercare ulteriori informazioni sul sito Web del servizio VPN.


Utilizzare una connessione VPN protetta

1. Toccare **Impostazioni** > **Rete e Internet** > **Avanzate** > **VPN**.
2. Per aggiungere un profilo VPN, toccare **+**.
3. Inserire i dati del profilo come indicato dall'amministratore IT della società o dal servizio VPN.

Modificare un profilo VPN

1. Toccare  accanto a un nome di profilo.
2. Cambiare i dati come richiesto.

Eliminare un profilo VPN

1. Toccare  accanto a un nome di profilo.
2. Toccare **RIMUOVI VPN**.

8 App e servizi

APP MARKET AND PRELOADED APPS

Your Android phone can live up to its full potential with App Market.

Scaricare app



È possibile sfruttare al massimo il potenziale del telefono grazie a migliaia di app in attesa di essere scaricate dal Google Play Store.¹

1. Toccare **Play Store**.
2. Toccare la barra di ricerca per cercare app o selezionare app tra quelle consigliate.
3. Nella descrizione dell'app toccare **INSTALLA** per scaricare e installare l'app.

Le app installate sono disponibili nel **menu App**. Nella schermata **Home** scorrere dalla parte inferiore dello schermo verso l'alto per vedere le app in uso.

¹ Per utilizzare i servizi Google Play occorre disporre di un account Google nel telefono. Alcuni dei contenuti disponibili in Google Play sono a pagamento. Per aggiungere un metodo di pagamento, toccare **Play Store** > ≡ > **Account** > **Metodi di pagamento**. Verificare sempre di avere l'autorizzazione del titolare del metodo di pagamento quando si acquista un contenuto su Google Play.

9 Aggiornamenti software e backup

AGGIORNARE IL SOFTWARE DEL TELEFONO

Per stare al passo con le ultime novità è possibile aggiornare il software e le app del telefono in modalità wireless per ottenere funzionalità sempre più nuove e avanzate. Aggiornare il software del telefono consente anche di migliorarne le prestazioni.

Installare gli aggiornamenti disponibili

Toccare **Impostazioni** > **Sistema** > **Avanzate** > **Aggiornamenti sistema** > **Aggiorna** per verificare la disponibilità di aggiornamenti.

Quando il telefono notifica che è disponibile un aggiornamento, seguire le istruzioni visualizzate.

Avvertenza: se si installa un aggiornamento software, non sarà possibile usare il dispositivo, neppure per le chiamate di emergenza, fino a quando l'installazione non sarà stata completata e il dispositivo riavviato.

Prima di iniziare l'aggiornamento, collegare un caricabatterie o assicurarsi che il livello di carica della batteria del dispositivo sia sufficiente e connettersi tramite Wi-Fi, poiché i pacchetti di aggiornamento potrebbero consumare una grossa quantità di rete dati.

RIPRISTINARE LE IMPOSTAZIONI ORIGINALI E RIMUOVERE IL CONTENUTO PRIVATO DAL TELEFONO

Nell'eventualità di incidenti è possibile ripristinare le impostazioni del telefono qualora questo non funzioni correttamente. Diversamente, se si acquista un nuovo telefono o comunque si desidera smaltire o riciclare il telefono, di seguito viene illustrato come rimuovere dati e contenuti personali. Notare che è responsabilità dell'utente rimuovere tutti i contenuti privati.

Ripristinare il telefono

1. Toccare **Impostazioni** > **Sistema** > **Avanzate** > **Ripristina opzioni** > **Cancella tutti i dati (ripristino dati di fabbrica)**.
2. Seguire le istruzioni visualizzate sul telefono.

ARCHIVIAZIONE

Utilizzare il menu Archiviazione per controllare la quantità di memoria disponibile.

Disattivare un'app

È possibile eliminare alcune app preinstallate sul dispositivo in uso. Tuttavia, è possibile disattivarle, in modo che non siano più visualizzate nell'elenco delle app presenti nel dispositivo. Un'app disattivata può essere aggiunta di nuovo al dispositivo.

1. Toccare **Impostazioni** > **App e notifiche** .
2. Toccare il nome dell'app.
3. Toccare **DISATTIVA** . È possibile che non si riesca a disattivare tutte le app.

Un'app installata che dipende da un'app che è stata rimossa potrebbe non funzionare più. Per dettagli, consultare la documentazione per l'utente dell'app installata.

Aggiungere di nuovo un'app disattivata

Un'app disattivata può essere aggiunta di nuovo all'elenco delle app.

1. Toccare **Impostazioni** > **App e notifiche** .
2. Toccare il nome dell'app.
3. Toccare **ATTIVA** .

Copiare contenuti dal telefono al computer e viceversa

È possibile copiare foto, video e altri contenuti creati dal telefono al computer e viceversa per mostrarli o archivarli.

1. Collegare il telefono a un computer compatibile con un cavo USB compatibile.
2. Sul computer aprire un file manager e selezionare il telefono in uso.
3. Trascinare e rilasciare gli elementi dal telefono al computer o viceversa.

Prestare attenzione a inserire i file nelle cartelle corrette del telefono oppure i file potrebbero non essere visibili.

10 Proteggere il telefono


PROTEGGERE IL TELEFONO CON L'IMPRONTA DIGITALE

È possibile sbloccare il telefono semplicemente toccandolo con il dito. Impostare l'ID dell'impronta digitale per una maggiore sicurezza.

Aggiungere un'impronta digitale

1. Toccare **Impostazioni** > **Sicurezza e posizione** > **Impronta digitale**. Se sul telefono non è impostato il blocco schermo, toccare **Imposta blocco schermo**.
2. Selezionare il metodo di backup per lo sblocco da utilizzare per la schermata di blocco e seguire le istruzioni visualizzate sul telefono.

Sbloccare il telefono con il dito

Posizionare il dito registrato sul sensore. Il sensore dell'impronta digitale si trova sullo schermo del telefono. Premere il dito su  per sbloccare il telefono.

Il sensore dell'impronta digitale potrebbe non rispondere alle basse temperature, mantenere quindi il dispositivo sopra lo 0 °C per ottenere prestazioni ottimali.

Se si verifica un errore nel sensore dell'impronta digitale, utilizzare metodi di accesso alternativi. Se non è possibile utilizzare alcun metodo di accesso alternativo per ripristinare il telefono, occorrerà rivolgersi all'assistenza. Potrebbero essere applicati costi aggiuntivi e tutti i dati personali contenuti nel telefono potrebbero essere eliminati. Per ulteriori informazioni, rivolgersi al centro assistenza per il telefono più vicino o al proprio rivenditore.

CAMBIARE IL CODICE PIN DELLA SIM

Se la scheda SIM è stata fornita con un codice PIN della SIM predefinito, è possibile cambiare tale codice e impostarne uno più sicuro. Non tutti i provider di servizi di rete supportano questa soluzione.

Selezionare il PIN della SIM

È possibile scegliere quali cifre utilizzare per il PIN della SIM. Il codice PIN della SIM può contenere da 4 a 8 cifre.

1. Toccare **Impostazioni** > **Sicurezza e posizione** > **Avanzate** > **Blocco della SIM**.
2. Nella scheda SIM selezionata toccare **Cambia PIN della SIM**.



Suggerimento: se non si desidera proteggere la propria SIM con un codice PIN, impostare **Blocca SIM** su **Off** e inserire il PIN corrente.

CODICI DI ACCESSO

Utilizzo dei diversi codici di accesso del telefono.

Codice PIN o PIN2

I codici PIN o PIN2 contengono da 4 a 8 cifre.

Tali codici proteggono la scheda SIM dall'uso non autorizzato o sono necessari per accedere ad alcune funzionalità. È possibile configurare il proprio telefono affinché chieda il codice PIN all'accensione.

Se si dimenticano i codici o non vengono forniti con la scheda, contattare il provider di servizi di rete.

Se si inserisce il codice per tre volte di seguito in modo errato, sarà necessario utilizzare il codice PUK o PUK2 per sbloccarlo.

Codici PUK o PUK2

I codici PUK o PUK2 servono a sbloccare un codice PIN o PIN2.

Se i codici non vengono forniti con la scheda SIM, contattare il provider di servizi di rete.

Codice di protezione

Nota anche come codice di sicurezza o password.

Il codice di protezione consente di proteggere il telefono dall'uso non autorizzato. È possibile configurare il telefono affinché richieda il codice di blocco specificato. Mantenere segreto il codice e conservarlo in un luogo sicuro, lontano dal telefono.

Se si dimentica il codice e il telefono è bloccato, sarà necessario rivolgersi all'assistenza. Potrebbero essere applicati costi aggiuntivi e tutti i dati personali contenuti nel telefono potrebbero essere eliminati. Per ulteriori informazioni, rivolgersi al più vicino centro di assistenza autorizzato per il telefono o al proprio rivenditore.

Codice IMEI

Il codice IMEI consente di identificare i telefoni della rete. Potrebbe inoltre essere necessario fornire il numero al centro di assistenza autorizzato o al rivenditore.

Per visualizzare il numero IMEI, comporre ***#06#**.

Il codice IMEI del telefono è stampato anche sul telefono o sull'alloggiamento della SIM, a seconda del modello del telefono. Se il telefono è dotato di una cover posteriore rimovibile, il codice IMEI è disponibile sotto la cover.

L'IMEI è disponibile anche sulla confezione di vendita originale.

11 Informazioni sul prodotto e la sicurezza

INFORMAZIONI SULLA SICUREZZA

Leggere le semplici indicazioni riportate di seguito. Il mancato rispetto di tali norme può essere pericoloso o violare le leggi e i regolamenti locali. Per ulteriori informazioni, leggere la versione integrale del manuale d'uso.

SPEGNERE ALL'INTERNO DELLE ZONE VIETATE



Spegnere il dispositivo quando è vietato l'uso di telefoni cellulari o quando può causare interferenze o situazioni di pericolo, ad esempio in aereo, in ospedale e in prossimità di apparecchiature mediche, combustibili, sostanze chimiche o esplosivi. Attenersi a tutte le istruzioni nelle aree limitate.

SICUREZZA STRADALE PER PRIMA COSA



Rispettare tutte le leggi locali per la sicurezza stradale. Durante la guida le mani devono essere sempre tenute libere per poter condurre il veicolo. La sicurezza stradale deve avere la priorità assoluta durante la guida.

INTERFERENZE



Tutti i dispositivi wireless possono essere soggetti a interferenze che potrebbero influire sulle prestazioni.

SERVIZIO AUTORIZZATO



Soltanto personale autorizzato potrà installare o eseguire interventi di assistenza tecnica su questo prodotto.

BATTERIE, CARICABATTERIE E ALTRI ACCESSORI



Usare esclusivamente batterie, caricabatterie e altri accessori approvati da HMD Global Oy per questo dispositivo. Non collegare prodotti incompatibili.

EVITARE CHE IL DISPOSITIVO SI BAGNI



Se il dispositivo è resistente all'acqua, fare riferimento al suo grado di protezione IP per indicazioni più dettagliate.

PARTI IN VETRO



Il dispositivo e/o il suo schermo è realizzato in vetro. Questo vetro può rompersi in caso di caduta del dispositivo su una superficie dura o in caso di forte urto. Se il vetro si rompe, non toccare le schegge né tentare di rimuovere il vetro rotto dal dispositivo. Non utilizzare più il dispositivo fino a quando il vetro non sarà stato sostituito da personale autorizzato.

PROTEGGERE IL PROPRIO UDITO



Per evitare possibili danni all'udito, l'ascolto non deve avvenire a livelli di volume alti per lunghi periodi. Prestare attenzione quando si tiene il dispositivo vicino all'orecchio mentre è in uso l'altoparlante.

SAR




Questo dispositivo è conforme alle norme per l'esposizione alle radiofrequenze quando usato nella posizione normale contro l'orecchio o quando posizionato ad almeno 5 mm dal corpo. I valori SAR massimi specifici sono disponibili nella sezione Informazioni sulla certificazione (SAR) del presente manuale d'uso. Per ulteriori informazioni, visitare il sito www.sar-tick.com.


Quando per operazioni a stretto contatto con il corpo viene utilizzata una custodia, un gancio da cintura o una qualsiasi altra forma di supporto del dispositivo, è necessario che tale oggetto non contenga parti metalliche e che il prodotto sia posizionato almeno alla distanza dal corpo qui sopra definita. I dispositivi cellulari potrebbero trasmettere anche se non si sta telefonando.

SERVIZI DI RETE E COSTI

L'utilizzo di alcune funzionalità e di alcuni servizi o il download di contenuti, inclusi gli elementi gratuiti, richiede una connessione di rete. Ciò potrebbe implicare la trasmissione di grandi quantità di dati, con conseguenti costi per il traffico di dati. Alcune funzionalità dei prodotti richiedono un'eventuale sottoscrizione.

 **Importante:** la connessione 4G/LTE potrebbe non essere supportata dal proprio provider di servizi di rete né dal provider di servizi utilizzato quando si viaggia. In questi casi potrebbe essere impossibile effettuare o ricevere chiamate, inviare o ricevere messaggi oppure utilizzare reti dati. Per garantire il funzionamento ininterrotto del dispositivo quando il servizio 4G/LTE completo non è disponibile, si consiglia di cambiare la velocità di connessione più elevata da 4G a 3G. Per fare ciò, nella schermata Home toccare **Impostazioni** > **Rete e Internet** > **Rete mobile** e impostare **Tipo di rete preferito** su **3G**.

CHIAMATE DI EMERGENZA


 **Importante:** non è possibile garantire le connessioni in qualunque condizione. Nel caso di comunicazioni di vitale importanza, ad esempio, per le emergenze mediche, non fidare mai esclusivamente nei telefoni wireless.

Prima di effettuare la chiamata:

- Accendere il telefono.
- Se lo schermo e i tasti del telefono sono bloccati, sbloccarli.

- Spostarsi in un luogo con potenza del segnale adeguata.

Nella schermata Home toccare .

1. Inserire il numero di emergenza del luogo in cui ci si trova. I numeri delle chiamate di emergenza variano in base alla località.
2. Toccare .
3. Fornire tutte le informazioni necessarie cercando di essere il più precisi possibile. Pertanto terminare la chiamata solo quando si sarà autorizzati.

Potrebbe inoltre essere necessario effettuare quanto segue:

- Inserire una scheda SIM nel telefono. In assenza di una SIM, sulla schermata di blocco toccare **Emergenza**.
- Se viene chiesto di inserire un codice PIN, toccare **Emergenza**.
- Disabilitare le limitazioni alle chiamate nel telefono, ad esempio blocco delle chiamate, chiamate a numeri consentiti o chiamate a un gruppo chiuso di utenti.
- Se la rete mobile non è disponibile, è possibile provare a effettuare una chiamata via Internet, se l'accesso è consentito.

PRECAUZIONI E MANUTENZIONE DEL PROPRIO DISPOSITIVO

Maneggiare con cura il dispositivo, la batteria, il caricabatterie e gli accessori. I suggerimenti di seguito riportati aiutano l'utente a mantenere il proprio dispositivo in funzione.

- Evitare che il dispositivo si bagni. La pioggia, l'umidità e la condensa o tutti i tipi di liquidi contengono sostanze minerali corrosive che possono danneggiare i circuiti elettronici.
- Non usare né lasciare il dispositivo in ambienti particolarmente polverosi o sporchi.
- Non lasciare il dispositivo in ambienti particolarmente caldi. Temperature elevate potrebbe danneggiare il dispositivo o la batteria.
- Non lasciare il dispositivo in ambienti particolarmente freddi. Quando il dispositivo raggiunge la sua temperatura normale, al suo interno può formarsi della condensa che lo può danneggiare.
- Non aprire il dispositivo in modi diversi da quelli indicati nel manuale d'uso.
- Modifiche non autorizzate potrebbero danneggiare il dispositivo e violare i regolamenti che disciplinano gli apparati radio.
- Non far cadere, battere né scuotere il dispositivo o la batteria, poiché potrebbe subire danni.
- Usare esclusivamente un panno morbido, pulito e asciutto per pulire la superficie del dispositivo.

- Non dipingere il dispositivo. La vernice può impedirne il corretto funzionamento.
- Tenere il dispositivo lontano da magneti o campi magnetici.
- Per conservare al sicuro dati importanti, archivarli almeno in due posti distinti, ad esempio nel dispositivo, nella memory card o nel computer oppure annotarli.

In caso di funzionamento prolungato il dispositivo potrebbe surriscaldarsi. Nella maggior parte dei casi questa situazione è normale. Per evitare il surriscaldamento eccessivo, il dispositivo potrebbe rallentare automaticamente, chiudere app, disattivare il caricamento e, se necessario, spegnersi. Se il dispositivo non funziona in modo appropriato, portarlo al centro assistenza autorizzato più vicino.

RICICLO



Smaltire sempre i prodotti elettronici usati, le batterie scariche e i materiali di imballaggio presso i punti di raccolta dedicati. Contribuendo alla raccolta differenziata dei prodotti, si combatte lo smaltimento indiscriminato dei rifiuti e si promuove il riutilizzo delle risorse rinnovabili. I prodotti elettrici ed elettronici contengono una certa quantità di materiali preziosi, inclusi i metalli (come rame, alluminio, acciaio e magnesio) e i metalli preziosi (come oro, argento e palladio). Tutti i materiali del dispositivo possono essere recuperati come materiali ed energia.

CONTENITORE MOBILE BARRATO

Contenitore mobile barrato



La presenza di un contenitore mobile barrato sul prodotto, sulla batteria, sulla documentazione o sulla confezione segnala che tutti i prodotti elettrici ed elettronici, nonché le batterie sono soggetti a raccolta speciale alla fine del ciclo di vita. Non smaltire questi prodotti nei rifiuti urbani indifferenziati: portarli a un centro di riciclaggio. Per informazioni sul centro di riciclaggio più vicino, rivolgersi alle autorità competenti locali.

INFORMAZIONI SULLA BATTERIA E IL CARICABATTERIE

Batteria e caricabatterie

Per verificare se il telefono è dotato di una batteria rimovibile o non rimovibile, consultare la guida introduttiva.

Dispositivi con una batteria rimovibile Utilizzare il dispositivo solo con una batteria originale ricaricabile. La batteria può essere caricata e scaricata centinaia di volte, ma con l'uso si esaurisce. Quando i tempi di conversazione continua e standby risultano notevolmente ridotti rispetto al normale, è necessario sostituire la batteria.

Dispositivi con una batteria non rimovibile Non tentare di rimuovere la batteria in quanto il dispositivo potrebbe subire dei danni. Per la sostituzione della batteria recarsi presso il più vicino centro di assistenza autorizzato.

La batteria può essere caricata e scaricata centinaia di volte, ma con l'uso si esaurisce. Quando i tempi di conversazione e standby sono notevolmente più brevi del normale, recarsi presso il centro di assistenza autorizzato più vicino per la sostituzione della batteria.

Caricare il dispositivo con il caricabatterie in dotazione. Il tipo di spina del caricabatterie può variare. Il tempo di ricarica può variare in base alle funzionalità del dispositivo.

Informazioni sulla sicurezza della batteria e del caricabatterie

Una volta completata la ricarica del dispositivo, scollegare il caricabatterie dal dispositivo e dalla presa elettrica. La ricarica continua non deve superare le 12 ore. Se non utilizzata, una batteria completamente carica si scarica con il passare del tempo.

Le temperature estreme riducono la capacità e la durata della batteria. Per ottimizzare le prestazioni, tenere sempre la batteria a una temperatura compresa tra 15°C e 25°C. Un dispositivo con una batteria molto calda o molto fredda potrebbe temporaneamente non funzionare. La batteria potrebbe scaricarsi rapidamente a basse temperature e nel giro di pochi minuti il telefono si potrebbe spegnere. Quando sei all'aperto e la temperatura è fredda, tieni il telefono al caldo.

Non gettare le batterie nel fuoco in quanto potrebbero esplodere. Rispettare le normative locali. Riciclare le batterie, quando è possibile. Non gettarle nei rifiuti domestici.

Non smontare, tagliare, comprimere, piegare, forare o in alcun modo danneggiare la batteria. In caso di fuoriuscita di liquido dalla batteria, evitare il contatto del liquido con la pelle o gli occhi. Qualora il contatto si verifichi, sciacquare immediatamente la parte colpita con abbondante acqua oppure consultare un medico. Non modificare, né tentare di inserire oggetti estranei nella batteria e non immergerla né esporla all'acqua o ad altri liquidi. Le batterie potrebbero esplodere se danneggiate.

Non utilizzare le batterie e il caricabatterie per scopi diversi da quelli prescritti. L'uso improprio o l'uso di batterie o caricabatterie non approvati o incompatibili può comportare il pericolo di incendio, deflagrazione o altri pericoli e può far decadere qualsiasi garanzia o approvazione. Qualora si ritenga che la batteria o il caricabatterie possa essersi danneggiato, si consiglia

di recarsi al centro di assistenza più vicino o dal proprio rivenditore prima di continuare a utilizzarlo. Non utilizzare mai una batteria o un caricabatterie che risulti danneggiato. Usare il caricabatterie solo in luoghi chiusi. Non caricare il dispositivo durante un temporale.

Inoltre, se il dispositivo è dotato di una batteria rimovibile, si applica quanto segue:

- Spegnerne sempre il dispositivo e scollegare il caricabatterie prima di rimuovere la batteria. Per scollegare il cavo di un caricabatterie o di un accessorio, afferrare e tirare la spina e non il cavo.
- Può verificarsi un corto circuito accidentale quando un oggetto metallico tocca i nastri metallici della batteria. La batteria o l'altro oggetto potrebbe subire danni.

BAMBINI PICCOLI

Il dispositivo e i relativi accessori non sono giocattoli. Potrebbero contenere parti molto piccole. Tenere il dispositivo e i relativi accessori fuori dalla portata dei bambini piccoli.

APPARECCHIATURE MEDICHE

L'uso di apparecchiature ricetrasmittenti, compresi i telefoni wireless, può interferire con il funzionamento di apparecchiature mediche prive di adeguata schermatura. Consultare un medico o la casa produttrice dell'apparecchiatura medica per sapere se è adeguatamente schermata da segnali radio esterni.

APPARECCHIATURE MEDICHE IMPIANTATE

Per evitare potenziali interferenze, i produttori di apparecchiature mediche impiantate raccomandano di mantenere una distanza minima di 15,3 centimetri tra un dispositivo wireless e l'apparecchiatura medica. I portatori di queste apparecchiature devono:

- Mantenere sempre il dispositivo wireless a più di 15,3 centimetri di distanza dall'apparecchiatura medica.
- Non tenere il dispositivo wireless nel taschino.
- Tenere il dispositivo wireless sull'orecchio
- opposto rispetto alla posizione dell'apparecchiatura medica.
- Spegnerne il dispositivo wireless in caso di sospetta interferenza.
- Seguire le istruzioni del produttore dell'apparecchiatura medica impiantata.

In caso di dubbi inerenti l'utilizzo del dispositivo wireless con un'apparecchiatura medica impiantata, rivolgersi al proprio medico.

APPARECCHI ACUSTICI



Avviso: quando si usa l'auricolare, potrebbe risultare difficile udire i suoni all'esterno. Non usare l'auricolare se questo può mettere a rischio la propria sicurezza.

Alcuni dispositivi wireless possono interferire con alcuni apparecchi acustici.

PROTEGGERE IL DISPOSITIVO DA CONTENUTI PERICOLOSI

Il dispositivo potrebbe essere esposto a virus e ad altri contenuti dannosi. Adottare le seguenti precauzioni:

- Prestare attenzione quando si aprono i messaggi. Potrebbero contenere software dannoso o in altro modo danneggiare il dispositivo o il computer.
- Prestare attenzione quando si accettano richieste di connettività, si naviga su Internet o si scaricano contenuti. Non accettare connessioni Bluetooth da fonti non ritenute attendibili.
- Installare e utilizzare servizi e software provenienti solo da fonti attendibili e che offrano sicurezza e protezione adeguati.
- Installare l'antivirus e altri prodotti software di protezione sul dispositivo e su eventuali computer collegati. Utilizzare una sola app antivirus alla volta. L'utilizzo di più app potrebbe influire sulle prestazioni e sul funzionamento del dispositivo e/o del computer.
- Se si accede a segnalibri preinstallati e a collegamenti a siti Internet di terzi, adottare le precauzioni appropriate. HMD Global non approva né si assume la responsabilità di tali siti.

VEICOLI

Segnali a radiofrequenza possono incidere negativamente su sistemi elettronici non correttamente installati o schermati in modo inadeguato presenti all'interno di veicoli. Per maggiori informazioni, rivolgersi al produttore del proprio veicolo o delle sue dotazioni. Soltanto personale autorizzato dovrebbe installare il dispositivo in un veicolo. Un'installazione difettosa può rivelarsi pericolosa e far decadere la garanzia. Eseguire controlli periodici per verificare che tutto l'impianto del dispositivo wireless all'interno del veicolo sia montato e funzioni regolarmente. Non tenere né trasportare liquidi infiammabili o materiali esplosivi nello stesso contenitore del dispositivo, dei suoi componenti o dei suoi accessori. Non collocare oggetti nell'area di espansione dell'airbag.

AREE A RISCHIO DI ESPLOSIONE

Spegnere il dispositivo in aree potenzialmente esplosive, ad esempio in prossimità dei distributori di carburante. Eventuali scintille potrebbero provocare un'esplosione o un incendio causando ferite o la morte. Attenersi strettamente a qualunque disposizione specifica nei depositi di carburante, negli stabilimenti chimici o in luoghi in cui sono in corso operazioni che

prevedano l'uso di materiali esplosivi. Le aree a rischio di esplosione potrebbero non essere chiaramente indicate. In genere sono aree in cui viene chiesto di spegnere il motore del proprio veicolo, aree sottocoperta sulle imbarcazioni, strutture per trasporto o immagazzinaggio di sostanze chimiche e aree con aria satura di sostanze chimiche o particelle, come grani, polvere e polveri metalliche. Rivolgersi ai produttori di veicoli che usano gas liquidi di petrolio, ovvero il GPL (come il propano o il butano) per sapere se il dispositivo può essere utilizzato in sicurezza in prossimità di tali veicoli.

CONDIZIONI DI UMIDITÀ O POLVERE

Questo dispositivo è classificato IP67 per la resistenza alla polvere e all'acqua in base a test effettuati in standby, in condizioni di laboratorio controllate. Tale resistenza non è una condizione permanente e potrà diminuire a seguito della normale usura.

Resistenza all'acqua significa solo resistenza all'acqua fredda e pulita. Non esporre il dispositivo ad altri tipi di liquidi, (quali acqua marina, acqua saponata, acqua di piscina, detersivi, acidi o solventi, profumi, solventi per adesivo, tinture per capelli, lozioni, oli solari o olio). Non immergere il dispositivo in acqua. Se il dispositivo è stato esposto all'acqua, asciugarlo con un panno asciutto. Se è stato esposto ad altri liquidi, sciacquarlo immediatamente con un po' di acqua pulita sull'esterno. Asciugare delicatamente il dispositivo. Non caricare il dispositivo né collegare altri accessori se i connettori sono impolverati, bagnati o umidi.

Importante: i danni da liquidi non sono coperti dalla garanzia. Per evitare danni da liquidi, non immergersi né fare il bagno con il dispositivo, non esporlo ad acqua pressurizzata o ad alta velocità, (quale quella della doccia, di quando si fa surf o jet ski), non usare il dispositivo in una sauna o in un bagno turco, non immergere intenzionalmente il dispositivo in acqua né usarlo al di fuori degli intervalli di temperatura suggeriti o in condizioni di elevata umidità.

Importante: gli accessori di questo dispositivo non sono resistenti all'acqua quanto il dispositivo stesso. Ad esempio, i caricabatteria possono essere usati solo in condizioni asciutte, mai in presenza di umidità o acqua.

INFORMAZIONI SU DIGITAL RIGHTS MANAGEMENT

Quando si utilizza il dispositivo, conformarsi a tutte le leggi e rispettare le abitudini locali, la privacy e i diritti legittimi di terzi, inclusi i copyright. La tutela del copyright potrebbe impedire la copia, la modifica o il trasferimento di foto, musica e di altri contenuti.

COPYRIGHT E COMUNICAZIONI

Copyrights and other notices

The availability of products, features, apps and services may vary by region. For more info, contact your dealer or your service provider. This device may contain commodities, technology

or software subject to export laws and regulations from the US and other countries. Diversion contrary to law is prohibited.

The contents of this document are provided "as is". Except as required by applicable law, no warranties of any kind, either express or implied, including, but not limited to, the implied warranties of merchantability and fitness for a particular purpose, are made in relation to the accuracy, reliability or contents of this document. HMD Global reserves the right to revise this document or withdraw it at any time without prior notice.

To the maximum extent permitted by applicable law, under no circumstances shall HMD Global or any of its licensors be responsible for any loss of data or income or any special, incidental, consequential or indirect damages howsoever caused.

Reproduction, transfer or distribution of part or all of the contents in this document in any form without the prior written permission of HMD Global is prohibited. HMD Global operates a policy of continuous development. HMD Global reserves the right to make changes and improvements to any of the products described in this document without prior notice.

HMD Global does not make any representations, provide a warranty, or take any responsibility for the functionality, content, or end-user support of third-party apps provided with your device. By using an app, you acknowledge that the app is provided as is.

Downloading of maps, games, music and videos and uploading of images and videos may involve transferring large amounts of data. Your service provider may charge for the data transmission. The availability of particular products, services and features may vary by region. Please check with your local dealer for further details and availability of language options.

Certain features, functionality and product specifications may be network dependent and subject to additional terms, conditions, and charges.

All specifications, features and other product information provided are subject to change without notice.

HMD Global Privacy Policy, available at <http://www.nokia.com/phones/privacy>, applies to your use of the device.

HMD Global Oy is the exclusive licensee of the Nokia brand for phones & tablets. Nokia is a registered trademark of Nokia Corporation.

Android is a trademark of Google LLC.

ZEISS and the ZEISS logo are registered trademarks of Carl Zeiss AG used under license of Carl Zeiss Vision GmbH.

The 'Qi' symbol is a trademark of the Wireless Power Consortium. Qi"

The Bluetooth word mark and logos are owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by HMD Global is under license.

OZO



OZO è un marchio di Nokia Technologies Oy.

Qualcomm aptX



Qualcomm e Snapdragon sono marchi di Qualcomm Incorporated, registrati negli Stati Uniti e in altri paesi. aptX è un marchio di Qualcomm Technologies International, Ltd., registrato negli Stati Uniti e in altri paesi.

Names and amounts of hazardous substances in the product

产品中有害物质的名称和含量						
部件名称 (Parts)	有害物质 (Hazardous Substances)					
	铅 (Pb)	汞 (Hg)	镉 (Cd)	六价铬 (Cr ⁶⁺)	多溴联苯 (PBBs)	多溴二苯醚 (PBDEs)
主机 (Phone)	×	○	○	○	○	○
电池 (Battery)	○	○	○	○	○	○
附件 (Accessories)	充电器 (Charger)	×	○	○	○	○
	其他附件 (Other Accessories)	○	○	○	○	○

本表格依据SJ/T 11364 的规定编制
 ○：表示有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在GB/T26572 标准规定的限量要求以下。
 ×：表示该有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出 GB/T 26572 标准规定的限量要求。

注：本产品标有“×”的原因是：现阶段没有可供选择的替代技术或部件。

10 主机，充电器及其它附件

5 电池

上述电子电气产品的「环保使用期限」，意指产品在正常使用条件下，产品中的有害物质自产品生产日期算起在上述标示期限内不会发生泄露或突变。在此期间，使用本产品不会对环境造成污染或对人身产生身体伤害。

RoHS table